

## Overzicht zomeractiviteiten Stichtse Vecht 2022 | Огляд літніх заходів Stichtse Vecht 2022

| Activiteit                                                                                      | Dag / Tijd                                                         | Doelgroep                                                    | Adres                                           | Overige info                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><u>Voetbaltraining</u></b><br><br>Chavan Bihari<br>(0654694316)                              | Dinsdagavond 18.15-19.30<br><br>12, 19 en 26 juli<br>2 en 9 aug    | 6-17 jaar<br><br>Speciaal voor Oekraïners                    | FC Breukelen<br><br>Broekdijk Oost 30 Breukelen | Sportkleding en sportschoenen meenemen.<br><br>Eerste training is de sportspullenbank aanwezig om sportspullen uit te delen |
| <b><u>Voetbaltraining</u></b><br><br>Chavan Bihari<br>(0654694316)                              | Donderdagavond 18.15 – 19.30<br><br>14, 21, 28 juli<br>4 en 11 aug | 6-17 jaar<br><br>Speciaal voor Oekraïners                    | VV Maarssen<br><br>Sportparkweg 1 Maarssen      | Sportkleding en sportschoenen meenemen.<br><br>Eerste training is de sportspullenbank aanwezig om sportspullen uit te delen |
| <b><u>Badminton (inloop)</u></b><br>Geen les, maar vrij badmintonnen<br><br>www.osmbadminton.nl | Woensdagavond 19.00 – 20.30<br><br>13, 20, 27 juli<br>10 en 17 aug | Alle leeftijden<br><br>Voor alle bewoners van Stichtse Vecht | MFA Safari<br><br>Bisonspoor 237 Maarssen       | Sportkleding en sportschoenen (geen zwarte zolen) meenemen<br><br>Kinderen onder begeleiding                                |
| <b><u>Badminton (inloop)</u></b><br>Geen les, maar vrij badmintonnen                            | Vrijdagochtend 09.00-10.30<br><br>15, 22, 29 juli<br>5, 12, 19 aug | Alle leeftijden<br><br>Speciaal voor Oekraïners              | OVVO<br><br>Sportparkweg 1 Maarssen             |                                                                                                                             |

|                                                                                                                                                                   |                                                                                      |                                                                                                            |                                                  |                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><u>Bewegend leren (inloop)</u></b><br>Sportoefeningen doen en Nederlands leren<br><br>Macy Hartman<br><a href="mailto:info@movelabnl.nl">info@movelabnl.nl</a> | Woensdagmiddag<br>14.00 - 15.00<br>15.00 - 16.00<br><br>20, 27 juli<br>3, 10, 17 aug | (Ouders en kinderen, ook mensen zonder kinderen zijn welkom<br><br>Voor iedereen die Nederlands wilt leren | Voetbal OSM<br><br>Fazantenkamp 619,<br>Maarssen | Men hoeft zicht niet op te geven                                                                                         |
| <b><u>Atletiek</u></b><br><br>Mariska Lodewijks<br><br><a href="mailto:osm75bestuur@gmail.com">osm75bestuur@gmail.com</a>                                         | Dinsdagavond<br>19.00 tot 20.30 uur                                                  | Voor jeugd van 14 tot en met 17 jaar                                                                       | OSM Atletiek<br><br>Zwanenkamp 1333<br>Maarssen  | Aanmelden via:<br><a href="mailto:OSM75jeugdatletiek@gmail.com">OSM75jeugdatletiek@gmail.com</a><br>Maximale deelname: 6 |
| <b><u>Atletiek</u></b><br><br>Mariska Lodewijks<br><br><a href="mailto:osm75bestuur@gmail.com">osm75bestuur@gmail.com</a>                                         | vrijdagavond<br>19.00 tot 20.30 uur                                                  | Voor jeugd van 14 tot en met 17 jaar                                                                       | OSM Atletiek<br><br>Zwanenkamp 1333<br>Maarssen  | Aanmelden via:<br><a href="mailto:OSM75jeugdatletiek@gmail.com">OSM75jeugdatletiek@gmail.com</a><br>Maximale deelname: 6 |
| <b><u>Atletiek (hardlooptgroep) trimloop</u></b><br><br>Rene Stokman<br><a href="mailto:stokmanrene@gmail.com">stokmanrene@gmail.com</a>                          | Woensdagavond<br>19.30-21.00                                                         | Voor volwassenen<br><br>Aansluiten bij bestaande, ervaren groep                                            | OSM Atletiek<br><br>Zwanenkamp 1333<br>Maarssen  | Max 8 deelnemers<br>Aanmelden via <a href="mailto:info@flowerupdate.com">info@flowerupdate.com</a>                       |
| <b><u>Atletiek (hardlooptgroep) trimloop</u></b><br><br>Rene Stokman<br><a href="mailto:stokmanrene@gmail.com">stokmanrene@gmail.com</a>                          | Zaterdagochtend<br>09.00-11.00                                                       | Voor volwassenen<br><br>Aansluiten bij bestaande, ervaren groep                                            | OSM Atletiek<br><br>Zwanenkamp 1333<br>Maarssen  | Max 8 deelnemers<br>Aanmelden via <a href="mailto:info@flowerupdate.com">info@flowerupdate.com</a>                       |

|                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                             |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><u>Zomerspelen (diverse sporten)</u></b><br><br>Niels Clarenbach<br><a href="mailto:niels@sportopvangmaarssen.nl">niels@sportopvangmaarssen.nl</a> | Woensdagochtend<br>10.00-12.00<br><br><b>13-7</b> Pencak Silat<br>en Taekwon-Do<br><br><b>20-7</b> idem 13-7<br><br><b>27-7</b> Rugby en Cricket<br><br><b>03-8</b> Streetdance en<br>Rugby<br><br><b>10-8</b> Streetdance en<br>Atletiek<br><br><b>17-8</b> Atletiek en<br>Volleybal | Kinderen in groep 3<br>tot en met groep 8<br><br>Voor alle<br>basisschool<br>kinderen in SV | Atletiek baan<br><br>Zwanenkamp 1333<br>Maarssen | Sportkleding<br><br>Oekraïense kinderen kunnen meedoen onder<br>begeleiding van een ouder<br><br><b>Opgave verplicht:</b><br>zomerspelen@sportopvangmaarssen.nl                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b><u>Timmerdorp Maarssen</u></b><br><br>Annemarie van Ee<br><a href="mailto:annemarievanee@jancampertgroep.nl">annemarievanee@jancampertgroep.nl</a> | 15 - 18 augustus<br>10.00 - 16.00                                                                                                                                                                                                                                                     | Kinderen van 7 t/m<br>11 jaar<br><br>Voor alle kinderen<br>in SV                            | Zorgweteringlaan in<br>Maarssen                  | Stevige schoenen aan ivm de veiligheid<br><br>Zelf lunch meenemen<br><br>Er kunnen Oekraïense kinderen meedoen onder<br>begeleiding van een paar ouders die Engels spreken<br><br><b>Opgave verplicht voor 22 juli:</b><br><b>Info en de aanmeld formulieren die ingevuld</b><br><b>moeten worden staan op onze website en de</b><br><b>activiteitenkalender van 15 augustus</b><br><a href="mailto:annemarievanee@jancampertgroep.nl">annemarievanee@jancampertgroep.nl</a> |

|                                                                                                                |                                                                                                                  |                               |                                                                                             |                                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| <b><u>Creatieve activiteiten voor kinderen</u></b><br>Knutselen, bakken etc<br><br>Sascha Brasz<br>06-31991994 | Maandagochtend<br>10.00-13.00<br><br>11, 18, 25 juli<br>1, 8, 15 aug<br><br>Speciaal voor Oekraïense<br>kinderen | Kinderen van 4 tot<br>10 jaar | Bisonspoor 237<br>Maarssen<br><br>Ingang aan achterkant<br>zwembad, op 1 <sup>e</sup> etage | Opgave verplicht bij Sascha    |
| <b><u>Ontmoetingsgroep jongeren 10-12</u></b><br><br>Jilali Saber<br>06-19497597                               | Donderdagavond<br>19.00 – 21.00<br><br>Aansluiten bij bestaande<br>groep. Voor alle jongeren<br>in SV            | Kinderen 10 t/m 12<br>jaar    | Straatweg 185A,<br>Breukelen<br><br>(Groene gebouw naast<br>ijsbaan)                        | Je hoeft je niet aan te melden |
| <b><u>Ontmoetingsgroep jongeren 13-15</u></b><br><br>Jilali Saber<br>06-19497597                               | Vrijdagavond<br>19.00 -21.00<br><br>Aansluiten bij bestaande<br>groep. Voor alle jongeren<br>in SV               | Kinderen 13-15 jaar           | Straatweg 185A,<br>Breukelen<br><br>(Groene gebouw naast<br>ijsbaan)                        | Je hoeft je niet aan te melden |

## Огляд літніх заходів Stichtse Vecht 2022

| Діяльність                                                                                                             | День/час                                                                   | Цільова аудиторія                                 | Адреса                                                | Інша інформація                                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><u>Футбол</u></b><br><br>Chavan Bihari<br>(0654694316)                                                              | Вівторок вечір<br>18.15-19.30<br><br>12, 19 та 26 липня<br>2 та 9 серпня   | 6-17 років.<br><br>Особливо для українців.        | FC Breukelen<br><br>Broekdijk Oost<br>30<br>Breukelen | Візьміть із собою спортивний одяг та спортивне взуття.<br><br>На першій тренувальній є роздача спортивного інвентарю. |
| <b><u>Футбол</u></b><br><br>Chavan Bihari<br>(0654694316)                                                              | Вечір четверга<br>18.15 – 19.30<br><br>14, 21, 28 липня<br>4 та 11 серпня  | 6-17 років.<br><br>Особливо для українців.        | VV Maarssen<br><br>Sportparkweg 1<br>Maarssen         | Візьміть із собою спортивний одяг та спортивне взуття.<br><br>На першій тренувальній є роздача спортивного інвентарю. |
| <b><u>Бадмінтон</u></b><br>Без уроків, вільна гра.<br><br><a href="http://www.osmbadminton.nl">www.osmbadminton.nl</a> | Середа ввечері<br>19.00 – 20.30<br><br>13, 20, 27 липня<br>10 та 17 серпня | Всі віки.<br><br>Для всіх жителів Stichtse Vecht. | MFA Safari<br><br>Bisonspoor 237<br>Maarssen          | Візьміть із собою спортивний одяг та взуття (без чорної підошви).<br><br>Діти з супроводом дорослих.                  |
| <b><u>Бадмінтон</u></b><br><br>Без уроків, вільна гра.                                                                 | Ранок п'ятниці<br>09.00- 10.30<br><br>15, 22, 29 липня<br>5, 12, 19 серпня | Всі віки.<br><br>Особливо для українців.          | OVVO<br><br>Sportparkweg 1<br>Maarssen                |                                                                                                                       |

|                                                                                                                                                                  |                                                                                              |                                                                                                          |                                                    |                                                                                                                                               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b><u>Рух та навчання</u></b><br>Виконання спортивних вправ і вивчення голландської.<br><br>Macy Hartman<br><a href="mailto:info@movefab.nl">info@movefab.nl</a> | Середа після обіду<br>14.00 - 15.00<br>15.00 - 16.00<br><br>20, 27 липня<br>3, 10, 17 серпня | Запрошуються батьки та діти а також особи без дітей.<br><br>Для всіх, хто хоче вивчати голландську мову. | Voetbal OSM<br><br>Fazantenkamp<br>619, Maarssen   | Не треба записуватися заздалегідь.                                                                                                            |
| <b><u>Атлетика</u></b><br><br>Mariska Lodewijks<br><br><a href="mailto:osm75bestuur@gmail.com">osm75bestuur@gmail.com</a>                                        | Вечір вівторка з 19:00 до 20:30                                                              | Для молоді від 14 до 17 років                                                                            | OSM Atletiek<br><br>Zwanenkamp<br>1333<br>Maarssen | Зареєструйтесь через:<br><a href="mailto:OSM75jeugdatletiek@gmail.com">OSM75jeugdatletiek@gmail.com</a><br>Максимальна кількість учасників: 6 |
| <b><u>Атлетика</u></b><br><br>Mariska Lodewijks<br><br><a href="mailto:osm75bestuur@gmail.com">osm75bestuur@gmail.com</a>                                        | Вечір п'ятниці 19:00 до 20:30                                                                | Для молоді від 14 до 17 років                                                                            | OSM Atletiek<br><br>Zwanenkamp<br>1333<br>Maarssen | Зареєструйтесь через:<br><a href="mailto:OSM75jeugdatletiek@gmail.com">OSM75jeugdatletiek@gmail.com</a><br>Максимальна кількість учасників: 6 |
| <b><u>Легка атлетика (бігова група)</u></b><br><br>Rene Stokman<br><a href="mailto:stokmanrene@gmail.com">stokmanrene@gmail.com</a>                              | Середа ввечері 19.30-21.00                                                                   | Для дорослих.<br><br>Приєднання до існуючої, досвідченої групи.                                          | OSM Atletiek<br><br>Zwanenkamp<br>1333<br>Maarssen | Максимум 8 учасників<br>Зареєструйтесь через <a href="mailto:info@flowerupdate.com">info@flowerupdate.com</a>                                 |
| <b><u>Легка атлетика (бігова група)</u></b><br><br>Rene Stokman<br><a href="mailto:stokmanrene@gmail.com">stokmanrene@gmail.com</a>                              | суботній ранок 09.00-11.00                                                                   | Для дорослих.<br><br>Приєднання до існуючої, досвідченої групи.                                          | OSM Atletiek<br><br>Zwanenkamp<br>1333<br>Maarssen | Максимум 8 учасників<br>Зареєструйтесь через <a href="mailto:info@flowerupdate.com">info@flowerupdate.com</a>                                 |

|                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                             |                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b><u>Літні ігри (різні види спорту)</u></b></p> <p>Niels Clarenbach<br/> <a href="mailto:niels@sportopvangmaarsen.nl">niels@sportopvangmaarsen.nl</a></p>                                                    | <p>Ранок середи<br/>10.00-12.00</p> <p>13-7 Pencak Silat<br/>і таеквон-до</p> <p>20-7 так само 13-7</p> <p>27-7 Регбі та крикет</p> <p>03-8 Streetdance та регбі</p> <p>10-8 Streetdance та легка атлетика</p> <p>17-8 Легка атлетика та волейбол</p> | <p>Діти 3-8 групи</p> <p>Для всіх молодших школярів<br/>Stichtse Vecht.</p> | <p>Atletiek baan</p> <p>Zwanenkamp<br/>1333<br/>Maarsen</p> | <p>Спортивний одяг.</p> <p>Українські діти можуть брати участь у супроводі батьків.</p> <p>Потрібен запис:<br/> <a href="mailto:zomerspelen@sportopvangmaarsen.nl">zomerspelen@sportopvangmaarsen.nl</a></p>                                                                                                                                                                                                           |
| <p><b><u>Timmerdorp Maarsen</u></b><br/> <b><u>(Різноманітна столярна будівля)</u></b></p> <p>Annemarie van Ee<br/> <a href="mailto:annemarievanee@jancampertgroep.nl">annemarievanee@jancampertgroep.nl</a></p> | <p>15 - 18 серпня<br/>10.00 - 16.00</p>                                                                                                                                                                                                               | <p>Діти від 7 до 11 років.</p> <p>Для всіх дітей з<br/>Sichtse Vecht.</p>   | <p>Zorgweteringlaan<br/>in Maarsen</p>                      | <p>Міцне взуття для безпеки.</p> <p>Свій обід.</p> <p>Українські діти можуть брати участь у супроводі кількох батьків, які розмовляють англійською.</p> <p>Реєстрація обов'язкова до 22 липня:<br/> Інформація та реєстраційні форми, які необхідно заповнити, є на нашому сайті та в календарі заходів на 15 серпня<br/> <a href="mailto:annemarievanee@jancampertgroep.nl">annemarievanee@jancampertgroep.nl</a></p> |

|                                                                            |                                                                                                                      |                            |                                                                            |                                 |
|----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|
| <b><u>Творчі заняття для дітей</u></b><br><br>Sascha Brasz<br>06-31991994  | Ранок понеділка<br>10.00-13.00<br><br>11, 18, 25 липня<br>1, 8, 15 серпня<br><br>Спеціально для<br>українських дітей | Діти від 4 до 10<br>років. | Bisonspoor 237<br>Maarssen<br><br>Вхід позаду<br>басейну, на 1<br>поверсі. | Обов'язкова реєстрація у Sascha |
| <b><u>Зустрічі для дітей 10-12</u></b><br><br>Jilali Saber<br>06-19497597  | Вечір четверга<br>19.00 – 21.00<br><br>Приєднання до<br>існуючої групи.<br>Для всіх дітей з<br>Stichtse Vecht.       | Діти 10-12 років.          | Straatweg 185A,<br>Breukelen<br><br>(Зелена будівля<br>біля катка).        | Запис не потрібен.              |
| <b><u>Зустрічі для молоді 13-15</u></b><br><br>Jilali Saber<br>06-19497597 | Вечір п'ятниці<br>19.00 -21.00<br><br>Приєднання до<br>існуючої групи.<br>Для всієї молоді з<br>Stichtse Vecht.      | Діти 13-15 років.          | Straatweg 185A,<br>Breukelen<br><br>(Зелена будівля<br>біля катка)         | Запис не потрібен.              |

|                                           |                                                |  |
|-------------------------------------------|------------------------------------------------|--|
|                                           |                                                |  |
| <b>Inschrijfformulier Timmerdorp</b>      | <b>Анкета для реєстрації столярне с</b>        |  |
| Gelieve per kind 1 formulier te gebruiken | Будь ласка, заповніть 1 анкету на кожну дитину |  |
|                                           |                                                |  |
| Voornaam:                                 | Ім'я:                                          |  |
| Achternaam:                               | Прізвище:                                      |  |
| Adres:                                    | Вулиця, номер будинку, квартири:               |  |
| Postcode:                                 | Поштовий індекс:                               |  |
| Woonplaats:                               | Місто:                                         |  |
| Emailadres:                               | Електронна адреса:                             |  |
| Tel nr:                                   | Телефон:                                       |  |
| Allergieën:                               | Алергія:                                       |  |
| Medicijnen:                               | Препарати:                                     |  |
| Ja/Nee (omcirkel wat van toepassing is)   | Так/Ні (обведіть відповідь кружечком)          |  |
| Bijzonderheden:                           | Особливості:                                   |  |

Dit formulier dient u voor 22 juli a.s. per mail te versturen naar; [Annemarievanee@jancampertgroep.nl](mailto:Annemarievanee@jancampertgroep.nl)  
Надішліть цю анкету до 22 липня на електронну адресу: [Annemarievanee@jancampertgroep.nl](mailto:Annemarievanee@jancampertgroep.nl)